



DICCIONARIO ESPAÑOL

Anonimo

INTRODUCCIÓN

www.significadode.org es un proyecto de diccionario abierto que, a parte de poder consultar significados de palabras, ofrece además a sus usuarios la posibilidad de incluir nuevas palabras o matizar el significado de palabras ya existentes en el mismo. Como es comprensible este proyecto sería imposible de llevar a cabo sin la estimable colaboración de la gente que nos sigue en todo el mundo. Este e-Book, por tanto, nace con la intención de rendir un pequeño tributo a todos nuestros colaboradores.

Anonimo ha contribuido al diccionario con 3 significados que hemos aprobado y recogido en este pequeño libro. Esperamos que al lector le sea de mucho valor y si le resulta útil o quiere formar parte del proyecto no dude en pasarse por nuestra web, estaremos encantados de recibirle.

Grupo de Trabajo
www.significadode.org

huaral

En 1551 cuando esta villa fue fundada, los españoles eligieron como cacique principal a "Guaral Paico". Ambos términos (Guaral y Paico) son portugueses, aunque en Venezuela también se llama guaral al cordel de grosor mediano o cordel para pescar. En portugués Guaral significa: "araña de Libia que según se dice, es comestible para los árabes". Este sería un término tomado del léxico árabe, hecho que estaría más relacionado con el periodo lítico andino (Formativo Inferior 900-500 a.C.), ya que la cultura árabe es más antigua que la portuguesa. "Paço" es nombre de una ciudad portuguesa y también apellido antiguo en ese país.

huaral

Para fines relacionados con la Historia del Perú es importante agregar en torno al nombre "Guaral" que en francés este término se convierte en "Cuvaral" y se refiere a la misma araña de Libia, lo que confirmaría medianamente la procedencia árabe del mismo. Por otro lado, "Paico" está considerada como una especie vegetal originaria de América, que aparte de éste recibe también los nombres de "té de México", "té de los jesuitas", entre otros, y que en la actualidad se ha naturalizado en las regiones templadas de casi todo el mundo. Probablemente el apellido "Paico" del cacique principal de Huaral (1551), fue impuesto por los españoles que, por sus propiedades curativas, ya conocían esta planta. (Más información relacionada con la presencia de extranjeros en el Perú precolombino antes que Cristóbal Colón, solicítela al correo: noeladrianzenp@hotmail.com (seudónimo:"anónimo").

huaral

Otros significados de Guaral(Huaral): Colombia, Guatemala y Panamá. Abundancia de guaro en una fiesta y abundancia de guaros en un lugar. En el primer caso guaro parece proceder del guaro quichua "planta" o de una reducción del guarapo, de origen quizá africano, "jugo fermentado de caña de azúcar. En el segundo caso la voz guara "loro", es de origen incierto.(Fuente: Los sufijos no españoles y las innovaciones sufijales en el español centroamericano)